



## 【10月～11月の活動予定他】

### ＜10月度理事会＞

日時:10月29日(月)

15:00～17:00

場所:文化研修センター

### ＜ハロインパーティ in 2018＞

日時:10月18日(木) 午後7:00

場所:吉野川市文化研修センター

ポットラックパーティー

申込みは各英会話教室へ

### ＜2018年度 国際交流バスツアー＞

日時:11月18日(日)

旅行先:岡山・倉敷or奈良で検討中

参加費:3,000円

募集人員:50名

決定後ホームページにUP致します。

お問合せはYIA役員まで

## ◆「トーストマスターズ世界大会in Chicago」 田村 実

徳島にトーストマスターズクラブが2000年に誕生してから初めて、クラブメンバーが日本を代表して世界大会に挑む事になった。最初で最後(?)の感で、メンバーに呼びかけ、徳島から7人が開催地のシカゴに応援へ。8/21、日本からシカゴは約13時間のフライト、さすがに大変。オヘア空港から、downtownへはタクシーで約50\$, 電車で5\$, 町を知る為に電車を選択。車内では、旅行者と判ると、スマホのGPSでルートを示してくれる。別の女性が、自分のmapで、乗換駅を説明してくれ、地図もどうぞとの事。タクシーでは出来ない経験をし、やはり人の親切に感謝して、GPSに案内され無事ホテルへ。

世界各国からの contestantは総勢106名、まず、10の予選。我が代表Mazは、Contest 9に登場し、堂々とした7分のスピーチ。幼



少時の先生の一言で、30年間封印していた絵を書くことに、子供の応援で再開した家族愛を熱く語ったが、入賞はかなわず。本人は、これまでに応援してくれた全ての人に感謝し、かつ自身の成長に感謝。応援者は、シカゴに来る

チャンスをもらった事に感謝。

頂点は、アメリカ人の女性で、数々の困難を、boxing のラウンドの展開で克服して行くstoryは、そのgestureと共に圧巻。



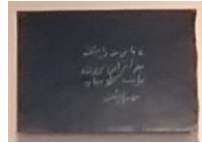
シカゴは、全米3位の大都市。高層建築ビル群を、boat cruisingで楽しむが、Trump Buildingも威容。気温は、20～25度と、快適な湖畔の町、45年に訪れた当時の世界1のシアーズは、名前を変え今も健在であった。

2020年の世界大会はパリで開催。この数年、中国、インド等アジア諸国に加え、ヨーロッパでメンバーが増加。徳島トーストマスターズクラブも、2020年で20周年、1つの大きな節目を迎えるが、終わりの無い活動かと思っている。

## ◆ フランス在住のイラン人の芸術家が来日

(8/28～9/16) 横山美津子

今回和紙会館に来たSaghiはイランで大学卒業。その後フランスの大学院へそして仕事を始めたらしい。ペルシャ語、フランス語、英語の3ヶ国語を流暢に話す。数年前、和紙会館の夏の紙漉き研修に参加してから紙への興味を持ち今回の再来日。お母さんの乳がん手術からの軌跡を写真に撮り版画にすることと、幼いころ、無口だった自分が家族と筆談したメモを版画にすることで作品を作っていた。 Saghiさんの 作品説明会 ☞



藍染した和紙にペルシャ語の筆談を転写した作品 ☞



阿波和紙会館でのスタッフの対応が良かったというのを聞くのはうれしかった。フランスでは、外国人に対しかなり差別があり、いやな対応をされることもあるようだ。そのためか、自分がどのように見られているかとか、対応の仕方など結構敏感に感じていた。

現在、イランでは 核の問題でアメリカが中心となった制裁があり、経済的に打撃を受け大変らしい。こんな話が生で聞けるのは通訳の醍醐味だと思う。

## ◆ 国際理解講座報告

### 新居博

9月26日に、鴨島第一中学校“総合学習”の時間に、一年生を対象にして“グローバル化とコミュニケーション”と題し、YIAの新居が講演をしました。

まず、グローバル企業の仕事やアメリカでの日常生活について写真を使いながら紹介しました。

次いで グローバル化の進展とともに、我々は世界中の人々と共生していることを身近な例を使って話しました。紹介したいろいろな国の紙幣、コイン、私のパスポートなどにも参加者は興味を持ったようでした。



最後に、ともに生きている(共生)社会ではコミュニケーションが重要であることを話しました。まず、価値観や習慣があまり違わないお友達や周りの人々と相手の立場を考えて日本語でのコミュニケーション力を高めること、次いで価値観や習慣がさらに違う外国の人々と異文化コミュニケーションをするために共通に使える英語を勉強し、歴史や文化の知識を増やして上手に異文化コミュニケーションができるようになることの重要性を話しました。

参加した中学生が将来グローバルの視点に立って成長してくれることを願っています。

## ◆新理事紹介コーナー

名前 市原 昇  
昭和 17、1、1 生  
趣味 旅行  
担当 支援部  
住所 鴨島町



## ◆日本語教室受講生がホームビジット 萩森健治

受講生のホックさんから「先生、らいしゅうのにちようび、先生のいえに行ってもいいですか?」と電話があり「良いですよ」と返事すると、9月23日に8人のベトナム受講生が我が家を訪問。受講生らは近くのスーパーで鶏・豚・牛肉、豆腐、レタス、ニンジン、白菜、ベトナムのラーメンなどたくさん具材を買込み、勝手知ったる我が家のキッチンで3~5人がわいわい言いながら手際よくベトナム風鍋料理を作ってくれました。真鍋講師も参加して酒なしの大宴会で満腹。午後から日本語教室、放課後は彼らのサッカーの試合の応援で盛りだくさんの日曜日でした。



## ◆ ALT マークさんの歓迎会

三原敦子

9月5日、マークさんの歓迎会をしました。出身地フィラデルフィアの歴史(アメリカ独立の中心地であり、由緒ある建物も多い)食べ物、家族を写真やビデオで紹介してくれました。

後半は皆さんが持ちよってくれた茶器で茶会をしました。にがいはずの抹茶を美味しいと言ってくれてホッとしました。ゲームをしたり、質問をしたり。

アツと言う間の二時間でした。余談ですが、今日本バスケット界の期待の新星渡邊雄太さん(香川三木町出身)はジョージワシントン大学のマークさんの友人です。皆さんも応援宜しくお願ひします。



川島ALTマークさん



YIA定例活動 他

## ◆英会話教室 ネイティブとしゃべってみましょう!

【鴨島教室】毎週木曜日19:00~21:00  
場所:吉野川市文化研修センター2F  
【山川教室】毎週火曜日19:00~21:00  
場所:山川公民館  
【川島教室】毎週水曜日19:00~21:00  
場所:川島公民館  
英会話教室のお問合せは  
市役所生涯学習課 ☎22-2271へ

## ◆日本語教室

【鴨島教室】お問合わせ先:萩森健治 ☎24-8653  
場所:吉野川市文化研修センター2F  
毎週日曜日 13:30~15:30  
(初級および中級日本語講習)

ご意見・情報などをお寄せください。  
広報部長 長井まで(TEL090-1575-8634)  
eメール; yoshino\_kokusai@yahoo.co.jp